

IP44

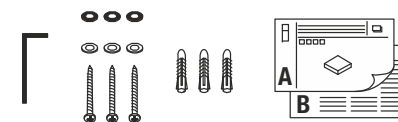


ta: 45°C max.

5,8GHz <0,2mW



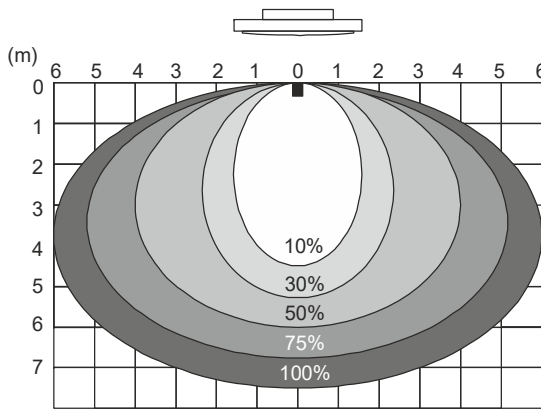
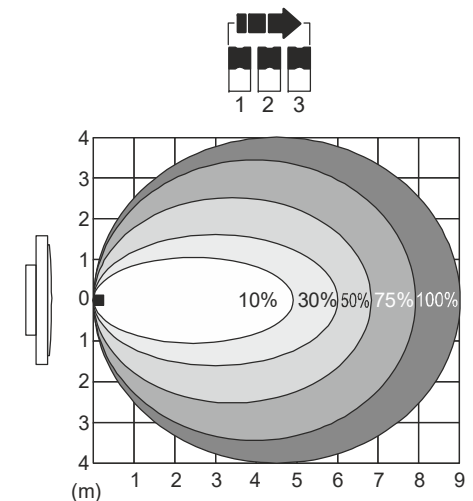
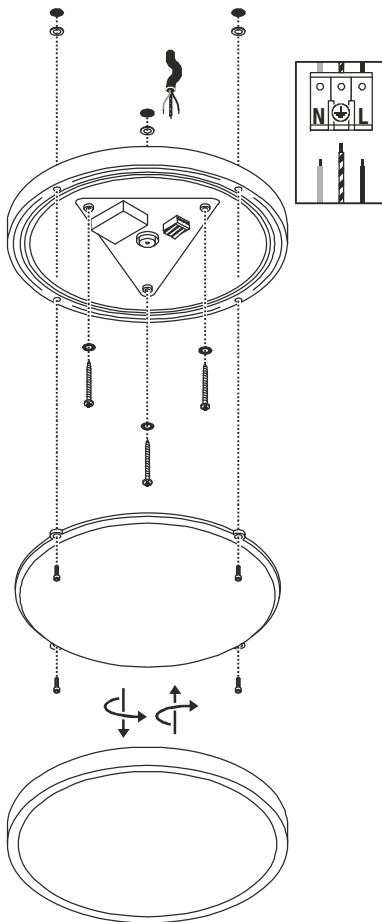
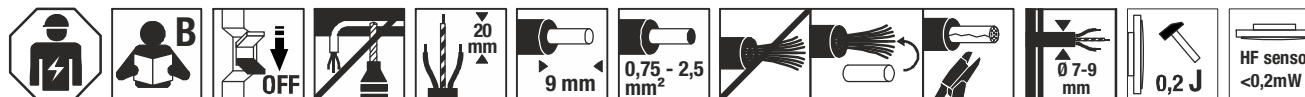
220V-240V ~50/60Hz 22W 1430 lm 3000K CRI>80 Ø 30 x 6,5 cm 1,50 kg



- DE** BETRIEBSANLEITUNG TEIL A
Wand- und Deckenleuchte
- EN** INSTRUCTION MANUAL PART A
Wand- und Deckenleuchte
- FR** MODE D'EMPLOI PARTIE A
Wand- und Deckenleuchte
- ES** MANUAL DE INSTRUCCIONES PARTE A
Wand- und Deckenleuchte
- IT** ISTRUZIONI PER L'USO PARTE A
Wand- und Deckenleuchte
- NL** GEBRUIKSAANWIJZING DEEL A
Wand- und Deckenleuchte
- DA** DRIFTSVEJLEDNING PART A
Wand- und Deckenleuchte
- PL** INSTRUKCJA OBSŁUGI CZĘŚĆ A
Wand- und Deckenleuchte
- RU** ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ЧАСТЬ А
Wand- und Deckenleuchte
- SV** BRUKSANVISNING DEL A
Wand- und Deckenleuchte
- TR** KULLANMA KILAVUZU BÖLÜM A
Wand- und Deckenleuchte
- HU** HASZNÁLATI UTASÍTÁS, A. RÉSZ
Wand- und Deckenleuchte

229971

229975





DE - Die Installation erfordert Fachkenntnisse und darf nur eine zugelassene Elektrofachkraft unter Berücksichtigung örtlicher und nationaler Bestimmungen durchführen!

EN - The installation requires expert knowledge and may be carried out only by an approved electrician under consideration of local and national regulations!

FR - L'installation nécessite des connaissances spécialisées et ne peut être effectuée que par un électricien agréé, en tenant compte des réglementations locales et nationales!

ES - ¡Para realizar la instalación son necesarios conocimientos técnicos. La instalación será realizada exclusivamente por un técnico electricista autorizado, respetando las normativas locales y nacionales!

IT - L'installazione richiede conoscenze tecniche e può essere eseguita soltanto da un elettricista autorizzato tenendo conto delle norme locali e nazionali!

NL - De installatie vereist vak kennis en mag uitsluitend door een erkende elektricien worden uitgevoerd, waarbij de lokale en nationale voorschriften in acht moeten worden genomen!

DA - Installationen kræver fagkundskab og må kun gennemføres af en autoriseret el-installatør. Lokale og nationale bestemmelser skal herved overholdes!

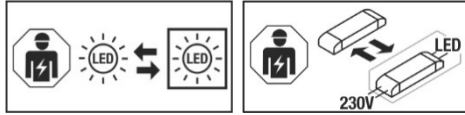
PL - Instalacja wymaga wiedzy specjalistycznej i powinna być przeprowadzana wyłącznie przez uprawnionego elektryka przy uwzględnieniu miejscowych i krajowych przepisów!

RU - Установка требует специальных знаний и может производиться только сертифицированным электриком с соблюдением местных и национальных положений!

SV - Installationen kräver fackkunskaper och får endast utföras av en elektriker. Lokala och nationella bestämmelser måste följas!

TR - Kurulum uzmanlık gerektirir ve sadece yerel ve ulusal yönetmelikler dikkate alınarak yetkili bir elektrikçi tarafından yapılabilir!

HU - A csatlakoztatás szakutadást igényel, és kizárólag feljogosított villamosságügyi szakember végezheti el a helyi és nemzeti rendelkezések figyelembe vételével!



DE - Die Lichtquelle ist nur durch eine Fachkraft austauschbar. Das Betriebsgerät ist nur durch eine Fachkraft austauschbar.

EN - The light source is only exchangeable by a professional. The separate control unit is only exchangeable by a professional.

FR - La source lumineuse peut uniquement être remplacée par un spécialiste. L'auxiliaire de commande peut uniquement être remplacé par un spécialiste.

ES - La fuente de luz solo podrá ser reemplazada por un técnico especialista. El transformador solo podrá ser reemplazado por un técnico especialista.

IT - La sorgente luminosa può essere sostituita solo da personale autorizzato. Il dispositivo di alimentazione può essere sostituito solo da personale autorizzato.

NL - De lichtbron kan uitsluitend door een specialist of vakman worden vervangen. Het voorschakelapparaat kan uitsluitend door een specialist of vakman worden vervangen.

DA - Lyskilden kan kun udskiftes af en fagmand. Driftsapparatet kan kun udskiftes af en fagmand.

PL - Źródło światła może być wymieniane tylko przez specjalistę. Urządzenie sterujące może być wymieniane tylko przez specjalistę.

RU - Источник света разрешается заменять только специалистам. Устройство управления разрешается заменять только специалистам.

SV - Ljuskällan får endast bytas ut av fackpersonal. Drivdonet får endast bytas ut av fackpersonal.

TR - Işık kaynağı yalnızca uzman kişiler tarafından değiştirilebilir. Kumanda tertibatı yalnızca uzman kişiler tarafından değiştirilebilir.

HU - A fényforrást csak szakember cserélheti. A vezérlőegységet csak szakember cserélheti.



DE - Entsorgung (Europäische Union)

Produkt nicht im Hausmüll entsorgen! Produkte mit diesem Symbol sind entsprechend der Richtlinie (WEEE) über Elektro- und Elektronik-Altgeräte über die örtlichen Sammelstellen für Elektro-Altgeräte zu entsorgen!

EN - Disposal (European Union)

Do not dispose the product with the regular household waste! Products marked with this sign must be disposed according to the directive (WEEE) on electrical and electronic devices at local collection points for such devices!

FR - Information de recyclage (Union européenne)

Ne recyclez pas le produit avec les ordures ménagères ! Les produits qui présentent ce symbole sont à recycler suivant la directive (WEEE) relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques, via des points de collecte pour appareils électriques usagés !

ES - Indicaciones para la eliminación (Unión Europea)

¡No tirar el producto con la basura doméstica! Los productos con este símbolo deben eliminarse, de acuerdo con la directiva (WEEE) sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos, llevándolos a los puntos de recogida selectiva de aparatos eléctricos y electrónicos locales.

IT - Istruzioni per lo smaltimento (Unione Europea)

Non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici! I prodotti con questo simbolo devono essere smaltiti, nel rispetto della Direttiva (WEEE) sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche, nei punti di raccolta locale ad essi adibiti! Verificare sul sito www.slvalita.it il corretto metodo di smaltimento del presente materiale.

NL - Afvalverwijdering (Europese Unie)

Het product niet via het huishoudelijk afval weggoeien! Producten met dit symbool dienen in overeenstemming met richtlijn (WEEE) via elektrische en elektronische apparatuur bij de plaatselijke inzamelpunten voor elektrisch afval te worden verwijderd!

DA - Henvisning om bortskaffning (EU)

Produktet må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet! Produkter med dette symbol skal i henhold til direktivet (WEEE) om affald af elektrisk og elektronisk udstyr bortskaffes via de lokale indsamlingssteder for gamle el-apparater!

PL - Wskazówka dotycząca utylizacji (Unia Europejska)

Nie wolno wyrzucać produktu do śmieci domowych! Produkty oznakowane tym symbolem należy utylizować zgodnie z wytycznymi (WEEE) dotyczącymi starych urządzeń elektrycznych i elektronicznych w miejscowych punktach gromadzenia odpadów elektrycznych!

RU - Указание по утилизации (Европейский Союз)

Не утилизировать прибор вместе с бытовыми отходами! Продукты с подобным обозначением в соотв. с Положением (WEEE) по утилизации старых электрических и электронных приборов необходимо утилизировать через специальные пункты сбора старых электроприборов!

SV - Anvisningar för sophantering (Europeiska Unionen)

Produkten får ej kastas i hushållssoporna! Produkter som är märkta med denna symbolen ska kastas i enlighet med riktlinjerna (WEEE) för elektriska och elektroniska apparater på de lokala uppsamlingsställena för el- och elektronikskrot.

TR - Tasfiye açıklaması (Avrupa Birliği)

Ürünü ev çöplüyle birlikte atmayın! Bu sembolü taşıyan ürünler, elektroteknik ve elektronik eski aletlerin yerel elektronik eski aletler toplama yerinde tasfiye edilmesi (WEEE) yönetmeliğine bağlıdır.

HU - Hulladékkezelés (Európai Unió)

A terméket ne a hágyománys házartási hulladékkal együtt dobja ki! A fenti jellel ellátott termékeket a WEEE, irányelv szerint az elektromos és elektronikus termékek számára kihelyezett hulladékgyűjtőbe tegye!

Technische Änderungen vorbehalten. Technical Details are subject to change. Les détails techniques sont sujet à des changements. Nos réservamos el derecho a modificaciones técnicas. Modifiche tecniche riservate. Behoudens technische wijzigingen. Ret til tekniske ændringer forbeholdes. Zmiany techniczne zastrzeżone. Сохраняется право на внесение технических изменений. Tekniska ändringar kan förekomma. Teknik değişiklik yapma hakkı saklıdır. A technikai részletek termékenként változhatnak.

UK
CA
SLV UK
Unit E Chiltem Park
Boscombe Road, Bedfordshire
LU5 4LT

DE Betriebsanleitung TEIL B
Wand- und Deckenleuchte
229971 ...75

Anleitung sorgfältig lesen und aufbewahren!

⚠️ Sicherheitshinweise für Installation und Betrieb
Nichtbeachtung kann zu Lebens-, Verbrennungs- und Brandgefahr führen!

Jegliche Arbeiten am elektrischen Anschluss nur durch Elektrofachkraft!
Produkt nicht verändern oder modifizieren.

Nichts an dem Produkt befestigen.

Produkt nicht abdecken.

Nur mit intaktem Schutzglas betreiben.

Bei Verdacht einer Fehlfunktion oder Beschädigung außer Betrieb nehmen und Händler oder Elektrofachkraft kontaktieren.

Sicherstellen, dass Kinder an dem Produkt keinen Schaden nehmen.

Nicht in die aktive Lichtquelle starren.

Weitere Sicherheitshinweise = **⚠️**

Bestimmungsgemäße Verwendung

Schutzklasse I (1) **⊕**- Anschluss mit Schutzleiter.

Nur fest montiert auf ebenen Untergrund betreiben.

Nur auf normal oder nicht entflammaren Flächen betreiben.

Keinen starken mechanischen Beanspruchungen oder starker Verschmutzung aussetzen.

IP44: Schutz gegen feste Fremdkörper > Ø 1,0mm - Schutz gegen Spritzwasser aus allen Richtungen.

Zulässige Umgebungstemperatur(ta): max. 45°C

Lichtquelle

Die Lichtquelle dieser Leuchte darf nur vom Hersteller oder einem von ihm beauftragten Servicetechniker oder einer vergleichbar qualifizierten Person ersetzt werden.

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse E.

Pflege / Lagerung

⚠️ Produkt spannungsfrei schalten und abkühlen lassen.

Regelmäßig mit leicht angefeuchtetem (Wasser) Tuch nur äußerlich reinigen.

Nicht mit Hochdruckreiniger reinigen.

Belüftungs- und Ablauföffnungen müssen frei bleiben.

Folgende Einflüsse können unerwünschte Wirkungen auf das Produkt haben: Saure Umgebung, hoher Salzgehalt in der Luft, Reinigungsmittel, Dünger, Streausalz, Chemikalien.

Nur trocken und sauber lagern.

Montage

⚠️ Stromversorgung / Anschlussleitung spannungsfrei schalten!
Nur beschriebenes Zubehör verwenden.

Nur geeignetes Montagematerial verwenden.

Nur für Wand- und Deckenaufbau geeignet.

⚠️ Örtliche Installationsvorschriften für Außenbereich beachten.

Produkt nicht eigenhändig abdichten (z.B. mit Silikon).

Gemäß angegebener IP Schutzart installieren.

Montieren wie in Abbildung dargestellt.

Elektrischer Anschluss

Anschlussleitung mit vollständiger Isolierung min. 15 mm ins Gehäuse führen.

Flexible Adern mit geeigneten Aderendhülsen versehen!

Außenleiter **⊓** Klemme L

Neutralleiter **⊓** Klemme N

Schutzleiter **⊓** Erdungsklemme

Sensoreinstellung:

Einstellung des Erfassungsbereich:

	Erfassungsbereich					Erfassungsbereich:		
	1	2	3			I	-	100%
I	●	●	●		II	-	75%	
II	○	●	●		III	-	50%	
III	○	○	●		IV	-	30%	
IV	○	○	○		V	-	10%	
V	○	○	○					

Einstellung der Leuchtdauer (5 Sekunden - 30 Minuten):

	Leuchtdauer					Leuchtdauer:		
	1	2	3			I	-	5 Sekunden
I	●	●	●		II	-	30 Sekunden	
II	●	○	●		III	-	1 Minute	
III	●	○	○		IV	-	5 Minuten	
IV	○	●	●		V	-	10 Minuten	
V	○	○	●		VI	-	20 Minuten	
VI	○	○	○		VI	-	30 Minuten	
VII	○	○	○		VI	-	30 Minuten	

Dämmerungseinstellung:

Der Sensor reagiert solange, bis das Umgebungslicht den eingestellten Luxwert erreicht.

Ist der Sensor deaktiviert (Einstellung: I) reagiert der Sensor bei Tageslicht.

	Dämmerungseinstellung					Dämmerungseinstellung:		
	1	2	3			I	-	deaktiviert
I	●	●	●		II	-	50 Lux	
II	○	●	●		III	-	20 Lux	
III	○	○	●		IV	-	5 Lux	
IV	○	○	○		V	-	2 Lux	
V	○	○	○					

⚠️ Sicherer Halt und ordnungsgemäße Funktion prüfen!

EN Operating Manual PART B
Wall- and Ceiling Light
229971 ...75

Read manual carefully and keep for further use!

⚠️ Safety advices for installation and operation.

Disregard may lead to danger of life, burning or fire!

Any works on the electrical connection only by electrician.

Do not alter or modify the product.

Do not fasten anything on the product.

Do not cover the product.

Operate only with intact protection glass.

Take out of service when suspecting a defect or malfunction and contact your dealer or a qualified electrician.

Take measures that children get not harmed by the product.

Do not stare into the active light source.

Additional safety advices = **⚠️**

Use as directed

Safety class I (1) **⊕**- Connection with protective conductor.

Operate only firmly fixed on an even surface.

Operate only on normal or not inflammable surfaces.

Do not strain mechanically or expose to strong dirt contamination.

IP44: Protection against foreign objects > Ø 1,0mm - Protection against splashing water from all directions.

Admissible ambient temperature(ta): max. 45°C.

Light Source

The light source of this luminaire may only be replaced by the manufacturer, an authorized service technician or a comparable qualified person.

This product contains a light source of the energy efficiency class E.

Care / Storage

⚠️ Disconnect product from mains and let it cool down.

Clean external surfaces regularly with a slightly moistened (water) cloth.

Do not clean with pressure washer.

Openings providing aeration or drainage must be kept free.

The following influences may have unwanted effects on the product: acidic surrounding, high salt content in the air, cleaning agents, fertilizer, thawing salt, chemicals.

Store dry and clean.

Installation

⚠️ Switch off mains / fixed connection cable!

Use only described accessories.

Use only suitable fastening materials.

Only suited for wall and ceiling surface mounting.

⚠️ Follow local regulations for outdoor installations.

Do not seal the product yourself (e.g. with silicone).

Install according to declared IP type.

Install as shown in the figure.

Electrical connection

Direct the fixed wiring with its complete insulation at least 15 mm into the housing.

Equip flexible wire ends with suitable wire ferrules!

Live conductor **⊓** Terminal L

Neutral conductor **⊓** Terminal N

Protective conductor **⊓** Earth terminal

Detection Adjustment:

Adjustment of the detection range:

	Detection range					Detection range:		
	1	2	3			I	-	100%
I	●	●	●		II	-	75%	
II	○	●	●		III	-	50%	
III	○	○	●		IV	-	30%	
IV	○	○	○		V	-	10%	
V	○	○	○					

Adjustment of the period of illumination (5 seconds to 30 minutes):

	Time Setting					Time Setting:		
	1	2	3			I	-	5 seconds
I	●	●	●		II	-	30 seconds	
II	●	○	●		III	-	1 minute	
III	●	○	○		IV	-	5 minutes	
IV	○	●	●		V	-	10 minutes	
V	○	○	●		VI	-	20 minutes	
VI	○	○	○		VII	-	30 minutes	
VII	○	○	○					

Light Control:

The sensor is active until the surrounding light reaches the adjusted lux value.

The sensor reacts at daylight when not activated (Adjustment: I).

	Light Control					Light Control:		
	1	2	3			I	-	disabled
I	●	●	●		II	-	50 Lux	
II	○	●	●		III	-	20 Lux	
III	○	○	●		IV	-	5 Lux	
IV	○	○	○		V	-	2 Lux	
V	○	○	○					

⚠️ Check secure fixation and proper function!

FR Mode d'emploi PARTIE B
Applique et plafonnier
 229971 ...75

Lire attentivement le mode d'emploi et le conserver dans un endroit sûr !

⚠ Consignes de sécurité pour l'installation et l'utilisation
Le non-respect peut entraîner un risque de mort, de brûlures et d'incendie !

Les travaux de branchement électrique doivent uniquement être effectués par un électricien qualifié !
 Ne pas modifier ni altérer le produit.
 Ne rien fixer sur le produit.
 Ne pas couvrir le produit.

Utiliser uniquement avec verre de protection intact.
 En cas de soupçon de dysfonctionnement ou de dommage, arrêter l'appareil et contacter le revendeur ou un électricien qualifié.
 S'assurer que les enfants n'endommagent pas le produit.
 Ne pas regarder la source lumineuse.

Consignes de sécurité complémentaires = ⚠

Utilisation conforme

Classe de protection I (1) ⊕ - Branchement avec câble de terre.
 Utiliser uniquement lors du montage fixe sur un support plat.
 Utiliser uniquement sur des surfaces normales ou ininflammables.
 Ne pas exposer à de fortes contraintes mécaniques ou à une saleté importante.

IP44: Protection contre les corps étrangers durs > Ø 1,0 mm - Protection contre les éclaboussures provenant de toutes les directions.
 Température ambiante admise (ta) : max. 45°C

Source lumineuse

La source lumineuse contenue dans ce luminaire ne doit être remplacée que par le fabricant ou son agent de maintenance ou une personne de qualification équivalente.
 Ce produit contient une source lumineuse de la classe d'efficacité énergétique E.

Entretien / Stockage

⚠ Mettre le produit hors tension et laisser refroidir.
 Nettoyer régulièrement, la partie extérieure seulement, avec un chiffon légèrement humidifié (à l'eau).
 Ne pas nettoyer au nettoyeur haute pression.
 Les ouvertures de ventilation et d'évacuation doivent rester libres.
 Les facteurs suivants peuvent avoir des effets indésirables sur le produit : Environnement acide, forte teneur en sel dans l'air, nettoyants, engrais, sel de voirie, produits chimiques.
 Entreposer dans un endroit sec et propre uniquement.

Montage

⚠ Mettre l'alimentation/le câble de raccordement hors tension !
 Utiliser uniquement les accessoires décrits.
 Utiliser uniquement le matériel de montage approprié.
 Uniquement adapté pour montage en saillie au mur et au plafond.
⚠ Respecter les réglementations d'installation locales pour les zones extérieures.

Ne pas sceller le produit vous-même (par ex. avec du silicone).
 Installer selon l'indice de protection IP spécifié.
 Montage comme indiqué sur l'illustration.

Raccordement électrique

Passer le câble de connexion avec l'isolation complète de 15 mm minimum dans le boîtier.
 Placer des embouts adaptés sur les fils souples !
 Conducteur extérieur ⊓ Borne L
 Conducteur neutre ⊓ Borne N
 Câble de terre ⊓ Borne de terre

Réglage des capteurs:

Réglage de la zone de détection:						
	1	2	3	Zone de détection:		
I	●	●	●	I	-	100%
II	○	●	●	II	-	75%
III	○	●	○	III	-	50%
IV	○	○	●	IV	-	30%
V	○	○	○	V	-	10%

Réglage de la durée d'éclairage (5 secondes - 30 minutes):

Réglage de la durée d'éclairage (5 secondes - 30 minutes):						
	1	2	3	Durée d'éclairage:		
I	●	●	●	I	-	5 seconde s
II	●	○	●	II	-	30 seconde s
III	●	○	○	III	-	1 minute
IV	○	●	●	IV	-	5 minutes
V	○	●	○	V	-	10 minutes
VI	○	○	●	VI	-	20 minutes
VII	○	○	○	VI	-	30 minutes

Réglage de crépuscularité:

Le capteur réagit jusqu'à ce que la lumière ambiante atteigne la valeur de luminosité réglée.
 Si le capteur est désactivé (réglage : I), le capteur réagit à la lumière du jour.

Réglage de crépuscularité:						
	1	2	3	Réglage de crépuscularité:		
I	●	●	●	I	-	désactivé
II	○	●	●	II	-	50 Lux
III	○	●	○	III	-	20 Lux
IV	○	○	●	IV	-	5 Lux
V	○	○	○	V	-	2 Lux

⚠ Vérifier le bon maintien et le bon fonctionnement !

ES Manual de instrucciones PARTE B
Luminaria de pared y techo
 229971 ...75

¡Leer atentamente las instrucciones y guardarlas!

⚠ Instrucciones de seguridad para instalación y funcionamiento
¡En caso de omisión, subyace peligro de quemaduras, incendio y lesiones mortales!

¡Cualquier trabajo en la conexión eléctrica deberá ser llevado a cabo exclusivamente por personal técnico eléctrico!
 Ni modificar ni transformar el producto.
 No fijar nada al producto.
 No cubrir el producto.
 Operar exclusivamente con vidrio de protección intacto.
 En caso de sospechar mal funcionamiento, daños o deterioro, poner fuera de servicio y avisar al distribuidor o a un técnico electricista.
 Cerciorarse de que los niños no se hagan daño con el producto.
 No mire directamente al foco luminoso.
 Otras instrucciones de seguridad = ⚠

Utilización acorde a lo previsto

Clase de protección I (1) ⊕ - Conexión con toma de tierra.
 Poner en funcionamiento solo sobre superficie plana y fijamente montado.
 Operar exclusivamente sobre superficies normales o no inflamables.
 No exponer a fuerte esfuerzo mecánico ni a gran suciedad.
 IP44: Protección contra cuerpos extraños sólidos > Ø 1,0mm - Protección contra salpicaduras de agua procedentes de todas las direcciones.
 Temperatura ambiente admisible: max. 45°C

Fuente luminosa

El foco luminoso de esta lámpara solo debe ser sustituido por el fabricante o un técnico autorizado por este o por una persona igualmente cualificada.
 Este producto contiene una fuente de luz con la clase de eficiencia energética E.

Cuidados / Almacenamiento

⚠ Desconectar tensión del producto y esperar a que se enfríe.
 Limpiar regularmente solo el exterior con un paño húmedo (agua).
 No limpiar con limpiador de alta presión.
 Deben mantenerse libres los orificios de ventilación y de salida.
 Las siguientes influencias pueden perjudicar el producto: Entorno ácido, alto contenido de sal en el aire, detergentes, abonos, sales para carreteras, productos químicos.
 Almacenar exclusivamente en lugares secos y limpios.

Montaje

⚠ ¡Desconectar la tensión de la alimentación de corriente/del cable de conexión!
 Utilizar exclusivamente el accesorio descrito.
 Utilizar exclusivamente el material de montaje adecuado.
 Apto exclusivamente para montaje en pared y techo.
⚠ En caso de exteriores deben respetarse las normativas de instalación locales.
 No sellar el producto por iniciativa propia (p. ej. con silicona).
 Instalar de acuerdo con el tipo de protección IP indicado.
 Montar tal y como indica la ilustración.

Conexión eléctrica

Introducir el cable de conexión con aislamiento integral como mínimo 15 mm en la carcasa.
 ¡Dotar los hilos flexibles con punteras terminales adecuadas!
 Conductor externo ⊓ borne L
 Conductor neutro ⊓ borne N
 Toma de tierra ⊓ borne de toma de tierra

Colocación del sensor:

Configuración del área de alcance:

Colocación del sensor:				Configuración del área de alcance:		
	1	2	3	Área de alcance:		
I	●	●	●	I	-	100%
II	○	●	●	II	-	75%
III	○	●	○	III	-	50%
IV	○	○	●	IV	-	30%
V	○	○	○	V	-	10%

Configuración del tiempo de iluminación (5 segundos - 30 minutos):

Configuración del tiempo de iluminación (5 segundos - 30 minutos):						
	1	2	3	Tiempo de iluminación:		
I	●	●	●	I	-	5 segundos
II	●	○	●	II	-	30 segundos
III	●	○	○	III	-	1 minuto
IV	○	●	●	IV	-	5 minutos
V	○	●	○	V	-	10 minutos
VI	○	○	●	VI	-	20 minutos
VII	○	○	○	VI	-	30 minutos

Ajuste de luminosidad:

El sensor reaccionará hasta que la luz ambiental alcance el valor lux configurado.
 Si el sensor está desactivado (configuración: I), reaccionará con la luz del día.

Ajuste de luminosidad:						
	1	2	3	Ajuste de luminosidad:		
I	●	●	●	I	-	desactivado
II	○	●	●	II	-	50 Lux
III	○	●	○	III	-	20 Lux
IV	○	○	●	IV	-	5 Lux
V	○	○	○	V	-	2 Lux

⚠ ¡Revisar el buen soporte y correcto funcionamiento!

DE

Hiermit erklärt die SLV GmbH, dass der hier beschriebene Funkanlagentyp der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar.
Das Produkt darf in allen EU-Staaten vertrieben werden.

EN

Hereby, SLV GmbH declares that the radio equipment described here is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address.
This radio equipment may be distributed in all countries of the EU.

FR

SLV GmbH déclare par la présente que le type de dispositif radio décrit ici satisfait à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante.
Le produit peut être distribué dans tous les états membres de l'UE.

ES

Por la presente, la empresa SLV GmbH declara que el modelo de equipo radioeléctrico aquí descrito cumple con la normativa 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad europea está disponible en la siguiente página web.
El uso del producto está permitido en todos los estados europeos.

IT

La SLV GmbH dichiara con la presente che il tipo di apparecchiatura radio qui descritto è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo integrale della dichiarazione di conformità europea è disponibile al seguente indirizzo internet.
Il prodotto può essere utilizzato in tutti i paesi dell'Unione Europea.

NL

Hiermee verklaart SLV GmbH, dat het hier beschreven radiografische type voldoet aan de richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring staat ter beschikking via het volgende internetadres.
Het product mag in alle EU-lidstaten worden gedistribueerd.

DA

Hermed erklærer SLV GmbH, at den her beskrevne funktionsanlægstype svarer til retningslinjen 2014/53/EU. EU-konformitetserklæringens fuldstændige tekst kan fås under følgende internetadresse.
Produktet må sælges i alle EU-lande.

PL

Niniejszym SLV GmbH oświadcza, że opisany tutaj typ urządzenia radiowego odpowiada wytycznej 2014/53/UE. Pełen tekst deklaracji zgodności WE jest dostępny pod poniższym adresem internetowym.
Produkt może być rozprowadzany we wszystkich krajach UE.

RU

Настоящим компания SLV GmbH подтверждает, что описанный тип радиооборудования соответствует Директиве ЕС 2014/53/ Полный текст Декларации соответствия ЕС можно найти на сайте.
Продукт может продаваться во всех странах ЕС.

SV

Härmed förklarar SLV GmbH, att den här beskrivna typen av radiostyrning motsvarar direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten för denna EG-försäkran om överensstämmelse är tillgänglig på följande internetadress.
Produkten får marknadsföras i alle EU-länder.

TR

İşbu SLV GmbH şirketi, burada açıklanan telsiz cihazı tipinin 2014/53/ ... yönetmeliğine uygun olduğunu açıklar. AB Uygunluk Beyanının tam metni aşağıdaki internet adresi altında mevcuttur.
Ürünün tüm AB ülkelerinde satışı yapılabilir.

HU

Az SLV GmbH kijelentni, hogy ez a rádiófrekvenciás eszköz megfelel a 2014/53/EU direktívának. Az EU konformitásról szóló nyilatkozat teljes szövege megtalálható a internet címen.
Ez az eszköz az EU valamennyi tagállamában forgalmazható.

www.slv.com/jump/229971

www.slv.com/jump/229975